



Imported by - Importé par:
 GD import (Genius Ideas & Wellys)
 190 chemin de la Frayère - 06530 Peymeinade - France
 www.gdimport.com
 www.genius-ideas.com
 www.wellys-care.com



En France: Emballages, papier, piles, meubles, textiles et articles électriques se recyclent.
 Mettez ces éléments dans des poubelles adaptées ou en déchèterie spécialisée.



FR - CASQUE SANS FIL – 033570 – version 2015-09-15

Ce casque sans fil vous permet d'écouter en direct ou à distance la source audio de votre choix. Permet également d'écouter le Radio FM. Il intègre un micro notamment pour la fonction « Monitor » qui permet l'écoute à distance d'une personne, d'un lieu, d'un Bébé...et pour le live chat.


La taille de votre casque est ajustable. Puissance sonore maximale : 90dB. Piles non incluses.




À PLEINE PUISSANCE, L'ECOUTE PROLONGEE PEUT ENDOMMAGER L'AUDITION DE L'UTILISATEUR. UTILISER À VOLUME MODÉRÉ.

Installation des piles :

- 1- Insérer 2 piles AAA (LR03) dans la base de réception (retirer le cache qui se trouve sous la base), en suivant les instructions pour le sens des piles +/-.
- 2- Insérer 2 piles AAA (LR03) dans le casque (emplacement sur l'oreillette gauche « L »), en faisant glisser le cache vers l'extérieur, et en suivant les instructions pour le sens des piles +/-.


Pour éviter une surconsommation des piles, veillez à bien éteindre la base en positionnant le bouton sur « OFF », ainsi que le casque à l'aide de la molette de volume (On/off ) , après utilisation.

⇒ Ecoute en direct (sans la base) :

Brancher la double prise *Jack (jaune)* sur le casque et sur votre MP3 ou autres sources audio (Ordinateur, téléphone, TV...), souvent représenté par le symbole  .


A noter que pour une utilisation en direct, le casque ne nécessite pas de pile pour fonctionner.

⇒ Ecoute sans fil / Infrarouge :


- 1- Brancher le câble audio RCA rouge de la base, sur la prise « OUT » rouge ou carte son de votre source audio (TV, PC, chaîne hifi...). Si votre appareil ne dispose pas de prise RCA, brancher le *Jack* (noir) de la base sur votre appareil.
- 2- Positionner le bouton de la base sur « Wireless Headphone »
- 3- Allumer le casque avec la molette de volume (On/off )
- 4- Appuyer 1 seule fois sur le bouton du casque « Reset » puis 1 seule fois sur « Scan », afin de recevoir le signal de la base. (*Attention, si vous appuyez plusieurs fois sur « scan », le casque change en mode radio. Dans ce cas, il faut appuyer de nouveau 1 fois sur « Reset » puis 1 fois sur « scan » pour retrouver le signal de la base.*)

⇒ Ecoute Radio FM sans fil / Infrarouge :


Pour la fonction Radio, vous n'avez pas besoin de la base de réception pour écouter mais seulement du casque.

- 1- Allumer le casque avec la molette de volume (On/off )
- 2- Appuyer 1 fois sur « Reset » puis sur « Scan » autant de fois que nécessaire pour rechercher les stations disponibles. Chaque fois que vous appuyez sur « Scan », le casque recherche automatiquement une autre fréquence radio.


⇒ Ecoute « Monitor » sans fil / Infrarouge :

- 1- Aucun branchement n'est nécessaire pour ce mode
- 2- Positionner le bouton de la base sur « Monitor » pour activer le micro intégré
- 3- Allumer le casque avec la molette de volume (On/off )
- 4- Appuyer 1 seule fois sur « Reset » puis 1 seule fois sur « Scan », afin de recevoir le signal de la base. (*Attention, si vous appuyez plusieurs fois sur « scan », le casque change de mode pour la radio au lieu de la source audio voulu à la base. Dans ce cas, il faut appuyer de nouveau 1 fois sur « Reset » puis 1 fois sur « scan » pour retrouver le signal de la base.*)


⇒ Ecoute sans fil pour le Live Chat : (ordinateur)

Brancher le câble audio RCA rouge de la base, sur la prise « OUT » rouge ou carte son de votre ordinateur. S'il ne dispose pas de prise RCA, brancher le *Jack* (noir) de la base sur votre appareil (souvent représenté par le symbole ).

1- Brancher le câble double *Jack* (jaune) à la prise « Mic » qui est sur la base. Puis brancher l'autre partie du câble

Jack (jaune) à votre ordinateur sur la prise « Mic » ou «  ».

2- Positionner le bouton de la base sur « Audio-chat »

3- Allumer le casque avec la molette de volume (On/off )

4- Appuyer 1 seule fois sur « Reset » puis 1 seule fois sur « Scan », afin de recevoir le signal de la base. (*Attention, si vous appuyez plusieurs fois sur « scan », le casque change de mode pour la radio au lieu de la source audio voulu à la base. Dans ce cas, il faut appuyer de nouveau 1 fois sur « Reset » puis 1 fois sur « scan » pour retrouver le signal de la base.*)

Attention, le micro étant sur la base, il faut que celle-ci soit proche de vous pour que l'interlocuteur puisse vous entendre.

GB - WIRELESS HEADPHONES, 033570

This wireless headphones let you listen live or remote audio source of your choice. Also allows you to listen to FM Radio. A microphone including the "Monitor" function that allows remote listening to a person, a place, a baby ... and live chat. The size of the headphones is adjustable. Maximum sound power: 90dB. Batteries are not included.




A FULL POWER USE OR A TOO LONG LISTENING EXPOSURE CAN DAMAGE THE USER EAR. USE WITH A MODERATED VOLUME.

Battery installation:


1- Insert 2 AAA batteries (LR03) in the receiving base (remove the cover that is located under the base), following the instructions for the meaning of the batteries +/-.

2 Insert two AAA batteries (LR03) in the helmet (location on the left atrium "L"), sliding the cover to the outside, and following the instructions for the meaning of the batteries +/-.

To avoid excessive consumption of batteries, be sure to turn off the base by moving the knob to "OFF" and the headphones using the volume knob (On / off ) after use.

⇒ Listen live (without base):

Connect the double jack (yellow) on the headset and your MP3 or other audio sources (computer, phone, TV ...), often


represented by the symbol 

Note that for live use, the helmet does not require a battery to operate.

⇒ Listening Wireless / Infrared:

1- Connect the red audio cable RCA based on the "OUT" red or sound card of your audio source (TV, PC, stereo ...). If your device does not have RCA outlet, plug the Jack (Black) based on your device.

2. Position the base knob to "Wireless Headphone"

3. Turn the headphones with the volume knob (on / off )

4- Press 1 once on the headset button "Reset" then one once on "Scan" to receive the basic signal. (Warning, if you repeatedly press "scan", the helmet changes in radio mode. In this case, you have to press 1 once again "Reset" then 1 time "scan" to find the basic signal) .dropoff window

⇒ Listening Wireless FM Radio / Infrared:

For Radio feature, you do not need the receiving base to listen but only the helmet.

1- Turn the headphones with the volume knob (on / off)

2- Press 1 time "Reset" then "Scan" as many times as necessary to search for available stations. Each time you press "Scan", the helmet automatically search for a different radio frequency.

⇒ Listen "Monitor" Wireless / Infrared:


1- No connection is required for this mode



2. Position the base knob to "Monitor" to activate the built-in microphone

3. Turn the headphones with the volume knob (on / off )

4- Press 1 once on "Reset" then one once on "Scan" to receive the basic signal. (Warning, if you repeatedly press "scan", the helmet exchange mode for the radio instead of the desired audio source at the base. In this case, you have to press 1 once again "Reset" and 1 times on "scan" to find the basic signal).

⇒ Listen for Wireless Live Chat (computer)

1- Connect the red audio cable RCA based on the "OUT" red or sound card on your computer. If he does not have RCA outlet, plug the Jack (Black) based on your device (often represented by the symbol) .

2. Connect the dual cable jack (yellow) to the "Mic" jack on the base. Then connect the other part of Jack (yellow) cable to your computer on taking "Mic" or " 
- 3- Position the base knob to "Audio-cat"
4. Turn the headphones with the volume knob (on / off )
- 5- Press 1 once on "Reset" then one once on "Scan" to receive the basic signal. (Warning, if you repeatedly press "scan", the helmet exchange mode for the radio instead of the desired audio source at the base. In this case, you have to press 1 once again "Reset" and 1 times on "scan" to find the basic signal).

Attention microphone is based, it is necessary that it is close to you so that the caller can hear you.

DE - Kabellose Kopfhörer, Art. 033570


Mit den Kopfhörern können Sie die Audioquelle Ihrer Wahl sowie Radio hören, entweder direkt oder kabellos. Die Kopfhörer sind mit einem Mikrophon ausgestattet, welches die Funktion „Monitor“ unterstützt (kabelloses Hören von Geräuschen oder Unterhaltungen in Entfernung sowie für den Live Chat). Die Größe der Kopfhörer ist individuell einstellbar. Maximale Lautstärke: 90dB. Die Batterien sind nicht im Lieferumfang enthalten.




EIN GEBRAUCH AUF VOLLER LAUTSTÄRKE SOWIE EINE ZU LANGE BENUTZUNGSDAUER DER KOPFHÖRER KÖNNEN DAS HÖRVERMÖGEN SCHÄDIGEN. NUTZEN SIE DIE KOPFHÖRER MIT EINER DURCHSCHNITTLICHEN LAUTSTÄRKE.

Einlegen der Batterien:


1. Legen Sie zwei Batterien vom Typ AAA (LR03) in das dafür vorgesehene Batteriefach im Sockel ein und achten Sie hierbei auf die korrekte Polarität (+/-).
2. Legen Sie zwei weitere Batterien vom Typ AAA (LR03) in die Kopfhörerbuchse ein (am linken Kopfhörer „L“) und achten Sie hierbei auf die korrekte Polarität (+/-).

Um einen übermäßigen Stromverbrauch zu vermeiden, schalten Sie das Gerät nach Gebrauch an der Basisstation aus, indem Sie den Schalter auf die Position „OFF“ stellen. Schalten Sie auch die Kopfhörer aus, indem Sie am Kopfhörer das Rädchen (On/off ) auf die Position „OFF“ stellen.

⇒ Direkte Verbindung (ohne Basisstation):


Stecken Sie den gelben Jack-Doppelstecker in den Kopfhörer und in die Audioquelle Ihrer Wahl (MP3-Player, Computer, Telefon, Fernseher, ...). An den Audioquellen wird der Kopfhörereingang häufig mit diesem Symbol abgebildet  . Für die direkte Verbindung benötigt der Kopfhörer keine Batterien.

⇒ Kabellose Verbindung / Infrarot:


1. Stecken Sie den roten Audiokabelstecker des Kabels aus der Basisstation in die rote Ausgangsbuchse der Audioquelle Ihrer Wahl (Fernseher, Computer, Stereoanlage, ...). Sollte die Audioquelle über keine RCA-Buchse verfügen, stecken Sie den schwarzen Jack-Steckverbinder der Basisstation in Ihr Gerät.
2. Stellen Sie den Schalter der Basisstation auf die Position „Wireless Headphone“.
3. Schalten Sie den Kopfhörer an, indem Sie am Lautstärkereglern drehen (On/off ) .
4. Drücken Sie einmal auf den Knopf „Reset“ am Kopfhörer, dann einmal auf den Knopf „Scan“, um das Signal der Basisstation zu empfangen. *Achtung, bei mehrfachem Drücken des „Scan“-Knopfes wechselt der Kopfhörer in den Radio-Modus. In dem Falle drücken Sie erneut einmal auf den Knopf „Reset“ und dann einmal auf den Knopf „Scan“, um das Signal der Basisstation zu empfangen.*

⇒ Kabellose Radioverbindung / Infrarot:


Für eine kabellose Verbindung mit dem Radio benötigen Sie nur die Kopfhörer, nicht die Basisstation.



1. Schalten Sie den Kopfhörer an, indem Sie am Lautstärkereglern drehen (On/off ) .
2. Drücken Sie einmal auf den Knopf „Reset“ am Kopfhörer und dann wiederholt auf den Knopf „Scan“, um die verfügbaren Radiosender zu suchen. Jedes Mal, wenn Sie auf den Knopf „Scan“ drücken, sucht der Kopfhörer automatisch einen anderen Radiosender.

⇒ Kabellose Monitoringverbindung / Infrarot:

1. Für diese Funktion wird keine Steckverbindung benötigt.
2. Stellen Sie den Schalter an der Basisstation auf die Position „Monitor“, um das integrierte Mikrophon einzuschalten.
3. Schalten Sie den Kopfhörer an, indem Sie am Lautstärkereglern drehen (On/off ) .
4. Drücken Sie einmal auf den Knopf „Reset“ am Kopfhörer, dann einmal auf den Knopf „Scan“, um das Signal der Basisstation zu empfangen. *Achtung, bei mehrfachem Drücken des „Scan“-Knopfes wechselt der Kopfhörer in den Radio-Modus. In dem Falle drücken Sie erneut einmal auf den Knopf „Reset“ und dann einmal auf den Knopf „Scan“, um das Signal der Basisstation zu empfangen.*

⇒ Kabellose Live Chat-Verbinding (Computer):

Stecken Sie den roten Audiokabelstecker des Kabels aus der Basisstation in die rote Ausgangsbuchse oder in die Soundkarte Ihres Computers. Sollte Ihr Computer über keine RCA-Buchse verfügen, stecken Sie den schwarzen Jack-Steckverbinder der Basisstation in Ihren Computer. Die Eingangsbuchse wird häufig mit diesem Symbol abgebildet  .

1. Stecken Sie den gelben Jack-Doppelstecker in die Basisstation („Mic“) und in den Eingang „Mic“ oder  an Ihrem Computer.
2. Stellen Sie den Schalter an der Basisstation auf die Position „Audio-Chat“.
3. Schalten Sie den Kopfhörer an, indem Sie am Lautstärkereglern drehen (On/off ).
4. Drücken Sie einmal auf den Knopf „Reset“ am Kopfhörer, dann einmal auf den Knopf „Scan“, um das Signal der Basisstation zu empfangen. *Achtung, bei mehrfachem Drücken des „Scan“-Knopfes wechselt der Kopfhörer in den Radio-Modus. In dem Falle drücken Sie erneut einmal auf den Knopf „Reset“ und dann einmal auf den Knopf „Scan“, um das Signal der Basisstation zu empfangen.*

Bitte beachten Sie, dass sich das Mikrofon an der Basisstation befindet, und dass sich diese in Ihrer Nähe befinden muss, damit Ihr Gesprächspartner Sie hören kann.

NL - Wireless Headset – 033570

Deze draadloze headset kunt u live-of externe audiobron van uw keuze luisteren. Ook kunt u de FM-radio te luisteren. Een microfoon met inbegrip van de functie "Monitor" die luisteren op afstand maakt het mogelijk om een persoon, een plaats, een baby ... en live chat.


De grootte van de helm is instelbaar. Geluidsvermogen: 90dB. Batterijen niet inbegrepen.

FULL POWER lang listening kan schade HOREN van de gebruiker. GEBRUIK VOLUME MATIG.

Vervangen van de batterij:

1- Plaats 2 AAA-batterijen (LR03) in de ontvangende bodem (verwijder het deksel, dat zich onder de voet), volgens de aanwijzingen voor de betekenis van de batterijen +/-.

2. Plaats 2 AAA-batterijen (LR03) in de helm (gelegen aan de linkerkant atrium "L"), het klepje aan de buitenkant, en de instructies voor de betekenis van de batterijen +/-.

Om overmatige consumptie van batterijen te voorkomen, moet u de basis uit te schakelen door het bewegen van de knop op "OFF" en de hoofdtelefoon met behulp van de volume knop (Aan / uit ) na gebruik.

Luister Live (zonder voet):

Sluit de dubbele aansluiting (geel) op de headset en uw MP3 of andere audio bronnen (computer, telefoon, tv, ...), vaak


vertegenwoordigd door het symbool .

Merk op dat voor levende gebruik de helm geen batterij nodig vereisen.

Luisteren Draadloos / Infrarood:

1- Sluit de rode audiokabel RCA gebaseerd op de "OUT" rood of geluidskaat van uw audiobron (TV, PC, stereo ...). Als uw apparaat geen reanimatie stopcontact, steek de Jack (Zwart) op basis van uw apparaat.


2. Plaats de basis knop op "Wireless Headphone"

3. Draai de hoofdtelefoon met de volume knop (aan / uit )

4- Druk 1 keer op de headset-toets "Reset" en vervolgens één keer op "Scannen" om de basis-sigitaal te ontvangen. (Let op, als u herhaaldelijk op "scan", de helm veranderingen in de radio-modus. In dit geval moet u nogmaals op 1 "Reset" dan 1 keer "scan" om de basis-sigitaal te vinden) .

Luisteren draadloze FM-radio / Infrarood:

Voor Radio functie, hoeft u niet de ontvangende bodem te luisteren, maar alleen de helm nodig.


1- Zet de hoofdtelefoon met de volume knop (aan / uit )

2- Druk 1 keer op "Reset" en vervolgens "Scan" zo vaak als nodig is om te zoeken naar beschikbare zenders. Telkens als u op "Scan", de helm automatisch zoeken naar een andere radiofrequentie.

Luister "Monitor" Wireless / Infrarood:

1- Geen verbinding is vereist voor deze functie

2. Plaats de basis knop om "Monitor" om de ingebouwde microfoon te activeren

3. Draai de hoofdtelefoon met de volume knop (aan / uit )

4- Druk 1 keer op "Reset" en vervolgens één keer op "Scannen" om de basis-sigitaal te ontvangen. (Let op, als u herhaaldelijk op "scan", de helm uitwisseling modus voor de radio in plaats van de gewenste audiobron aan de basis. In dit geval moet u nogmaals op 1 "Reset" en 1 keer op "scan" om de fundamentele sigitaal te vinden).

□ Luister voor Wireless Live Chat (computer)

Sluit de rode audiokabel RCA gebaseerd op de "OUT" rood of geluidskaart op uw computer. Als hij geen reanimatie

stopcontact, steek de Jack (Zwart) op basis van uw apparaat (vaak vertegenwoordigd door het symbool ).

1- Sluit de dubbele kabel aansluiting (geel) aan op de "Mic" aansluiting op de basis. Sluit vervolgens het andere deel van

Jack-kabel (geel) aan op uw computer op te nemen "Mic" of " ".

2. Plaats de basis knop om "Audio-cat"

3. Draai de hoofdtelefoon met de volume knop (aan / uit)

4- Druk 1 keer op "Reset" en vervolgens één keer op "Scannen" om de basis-sigitaal te ontvangen. (Let op, als u herhaaldelijk op "scan", de helm uitwisseling modus voor de radio in plaats van de gewenste audiobron aan de basis. In dit geval moet u nogmaals op 1 "Reset" en 1 keer op "scan" om de fundamentele sigitaal te vinden).

Aandacht microfoon is gebaseerd, is het noodzakelijk dat het is dicht bij u, zodat de beller u kan horen.



FR - Mise au rebut de l'appareil : La directive Européenne 2012/19/UE sur les déchets des Equipements électriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement.

GB - This product is labelled in accordance with European Directive 2012/19/EU concerning used electrical and electronic appliances (WEEE). Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste, use separate collection facilities. Contact your local government for information regarding the collection systems available. If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get into the food chain, damaging your health and well-being.

DE - Entsorgung des Geräts: Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über die mit elektrischen und elektronischen Komponenten ausgestatteten Abfälle (WEEE) bestimmt, dass benutzte Haushaltsgeräte nicht über die kommunale Abfallsammlung entsorgt werden dürfen. Die gebrauchten Geräte müssen über eine separate Sammlung entsorgt werden, um den Wiedergebrauch der verschiedenen Komponenten zu erhöhen und die Gesundheit sowie die Umwelt zu schützen.

NL - Verwijdering van het apparaat: Europese richtlijn 2012/19/EU inzake afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE), vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet worden geworpen in de normale stroom van huishoudelijk afval. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld met het oog op de terugwinning en recycling van gebruikte materialen te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu.